



**MEDICAL SPECIALISTS OF THE PALM BEACHES, INC.**  
**7593 W. Boynton Beach Blvd., Suite #220 Boynton Beach, FL 33437**  
**www.mspbhealth.com**

**NOTIFICACIÓN SOBRE PRÁCTICAS DE PRIVACIDAD**

Esta notificación describe cómo su información médica puede ser utilizada y divulgada, y cómo usted puede acceder a ella. Por favor, léala cuidadosamente.

Medical Specialists of the Palm Beaches, Inc. está obligada por la ley a mantener la privacidad de la información sobre su salud y a notificarle cuáles son sus responsabilidades legales y las prácticas de privacidad que se mantienen respecto a la información sobre su salud. Si usted tiene alguna duda sobre alguna sección de esta notificación o desea más información sobre las prácticas de

privacidad de MSPB, comuníquese con:  
El administrador de este consultorio,  
- o bien con-

Oficial de Privacidad, Medical Specialists of the Palm Beaches  
7593 W. Boynton Beach Blvd., Suite 220 Boynton Beach, FL 33437  
Effective Date of This Notice January 1, 2024

**I. En que situaciones Medical Specialists of the Palm Beaches puede utilizar o divulgar la información sobre su salud**

Medical Specialists of the Palm Beaches, Inc. ("MSPB") recopila información sobre su salud y la guarda en un archivo en forma electrónica y/o impresa en papel. El registro médico es propiedad de MSPB, pero la información contenida en dicho registro le pertenece a usted. MSPB protege la privacidad de la información sobre su salud. La ley permite a nuestra institución utilizar o divulgar la información sobre su salud con los siguientes propósitos:

- Tratamiento** MSPB puede utilizar la información sobre su salud para determinar los pasos de un tratamiento, coordinar el cuidado dentro del consultorio, coordinar el cuidado con otros profesionales de cuidado de la salud de MSPB o con otros profesionales ajenos a nuestra institución que participen en su cuidado. Por ejemplo, un consultorio de MSPB puede divulgar la información sobre su salud a otros proveedores de cuidado de la salud que participan en el proceso de su tratamiento.
- Pago** MSPB puede utilizar la información sobre su salud para obtener la aprobación de ciertos servicios, facturar los mismos y cobrar el pago de parte de terceros. Por ejemplo, MSPB enviará una factura a su compañía de seguros de salud para proporcionarle la información necesaria para el pago de nuestros servicios. En el caso de que usted mismo pagó a MSPB su factura completa, a su petición, no compartiremos ninguna información acerca de su salud en relación con este servicio o caso a su plan de salud.
- Operaciones regulares de cuidado de la salud**  
MSPB puede utilizar y divulgar información médica dentro de las funciones de nuestro consultorio, centros de diagnóstico o laboratorio, y según resulte necesario para ofrecer cuidado de calidad a todos nuestros pacientes. Las operaciones de cuidado de la salud de MSPB incluyen actividades tales como:
  - Evaluación de calidad y actividades de mejoramiento.
  - Actividades concebidas para mejorar la salud o reducir los costos del cuidado de salud.
  - Revisión y evaluación de desempeño de profesionales.
  - Revisión y auditoría, incluidas las revisiones en cuanto a cumplimiento de normas, revisiones médicas y programas de cumplimiento.
  - Crear pólizas, controles internos y recursos educacionales.
- Información proporcionada a usted**  
Asimismo, MSPB puede comunicarse con usted para recordarle las citas establecidas, recargas de recetas, proporcionarle información acerca de medicamentos recetados, otros tratamientos disponibles, servicios relacionados con su salud que pueden interesarle o para comunicarle cualquier otra información acerca de la administración y coordinación de su salud, mientras lo permita la ley.
- Notificaciones y comunicación con familiares**  
MSPB puede divulgar la información sobre su salud para notificar o colaborar con la notificación a un familiar, su representante personal u otra persona responsable de su cuidado respecto a su ubicación, su condición general o en caso de su muerte. Si usted puede y está en condiciones de prestar su consentimiento o presentar una objeción, le daremos la oportunidad de objetar antes de efectuar dicha notificación. Si usted no puede y no está en condiciones de hacerlo, nuestros profesionales de la salud emplearán su mejor criterio para comunicarse con sus familiares y otras personas.
- Exigencia de la Ley** Si la ley así lo exige, podemos utilizar y divulgar la información sobre su salud.
- Salud pública** Si la ley así lo exige, MSPB puede divulgar la información sobre su salud a autoridades de salud pública con el propósito relacionado con: La prevención o el control de enfermedades, una lesión o incapacidad; informar sobre abuso o abandono de menores; informar sobre violencia doméstica; informar a la Administración de Alimentos y Drogas de los Estados Unidos sobre problemas con productos y reacciones a medicamentos; e informar sobre riesgo de enfermedades o infecciones.
- Actividades de supervisión de la salud** Si la ley así lo exige, MSPB puede divulgar la información sobre su salud a agencias de la salud durante el transcurso de auditorías, investigaciones, inspecciones, matriculaciones y otros procedimientos.
- Procedimientos judiciales y administrativos** Si la ley así lo exige, MSPB puede divulgar la información sobre su salud en el transcurso de cualquier procedimiento administrativo o judicial.
- Cumplimiento de la ley** Si la ley así lo exige, MSPB puede divulgar la información sobre su salud a funcionarios de cumplimiento de la ley con fines tales como identificar o ubicar a un sospechoso, fugitivo, testigo material o persona desaparecida, cumplir con una orden judicial o citación de testigos y con otros propósitos de la ley.
- Información sobre persona fallecida** Si la ley así lo exige, MSPB puede divulgar la información sobre su salud a médicos forenses, examinadores médicos y directores de funerarias.
- Donación de órganos** Si la ley así lo exige, MSPB puede divulgar la información sobre su salud a organizaciones involucradas en la obtención, acumulación en bancos o trasplante de órganos y tejidos.
- Seguridad pública** MSPB puede divulgar la información sobre su salud a las personas correspondientes a fin de prevenir o reducir una amenaza grave e inminente a la salud o a la seguridad de una persona particular o del público en general.
- Funciones especializadas de agencias del gobierno** MSPB puede divulgar la información sobre su salud por ordenes militares, seguridad nacional o en relación con prisioneros.
- Compensación al Trabajador** MSPB puede divulgar su información de salud según sea necesario para cumplir con las leyes de compensación laboral.
- Socios comerciales** MSPB puede divulgar su información de salud a socios comerciales que realizan funciones en nuestro nombre o nos brindan servicios, si la información es necesaria para dichas funciones o servicios. Todos los socios comerciales están obligados por ley y bajo contrato con MSPB a proteger la privacidad de su información y no se les permite usar o divulgar ninguna información que no se haya especificado en el contrato.
- Otros Usos** MSPB puede recomendarle usar ciertos productos o servicios de salud solo mientras lo permita la ley o con su autorización. Pediremos su autorización previa antes de proveerle información acerca del manejo de su caso, coordinación de su salud, otros tratamientos o beneficios disponibles o cualquier otra información de beneficios que será pagada por una tercera entidad, como sería el caso de una compañía de farmacéutica. Nunca venderemos su información a una tercera entidad sin su autorización.
- Cambio de Propiedad** En caso de que cambie la propiedad de MSPB, la propiedad de su información de salud se ajustará a las leyes estatales y federales aplicables.
- Notificación de incumplimiento** En caso de que MSPB divulgue su información de salud en contravención de este Aviso de Prácticas de Privacidad o de la ley, como en el caso de un problema tecnológico imprevisto, según lo exija la ley, le notificaremos y responderemos por la infracción.

**II. En que situaciones Medical Specialists of the Palm Beaches no puede utilizar o divulgar la información sobre su salud**

A excepción de lo indicado en esta Notificación sobre Prácticas de Privacidad, MSPB no utilizará ni divulgará información sobre su salud sin su autorización por escrito. Si usted efectivamente autoriza a MSPB a utilizar o divulgar la información sobre su salud con otro propósito, podrá revocar dicha autorización por escrito en cualquier momento.

**III. Sus derechos respecto a la información sobre su salud**

- Usted tiene derecho a solicitar restricciones en determinados usos y divulgaciones de la información sobre su salud, pero MSPB no está obligada a prestar su consentimiento a la restricción que usted solicite.
- Usted tiene el derecho de recibir su información de salud por vías razonables o en una localidad alterna. Por ejemplo, usted puede pedir que MSPB solo le comunique información acerca de su salud en persona y en privado, sin ningún familiar presente. Usted puede hacer este pedido por escrito y MSPB no le pedirá que de razones por su pedido y hará todo lo posible por acomodar sus deseos de comunicación confidencial.
- Usted tiene derecho a inspeccionar la información sobre su salud y a obtener una copia de la misma.
- Usted tiene derecho a solicitar que MSPB modifique la información sobre su salud que sea incorrecta o esté incompleta. MSPB no está obligada a cambiar la información sobre su salud y le ofrecerá información sobre su negativa y sobre como usted puede indicar su desacuerdo con dicha negativa.
- Usted tiene derecho a recibir un informe de las divulgaciones de la información sobre su salud efectuadas por MSPB, con la excepción de que MSPB no está obligada a informar sobre las divulgaciones indicadas en la parte 1 (tratamiento), 2 (pago), 3 (operaciones regulares de cuidado de la salud), 4 (información proporcionada a usted) y 14 (funciones especializadas del gobierno) y 16 (socios comerciales) de la sección I de esta Notificación sobre Prácticas de Privacidad.
- Usted tiene derecho a obtener una copia impresa de esta Notificación sobre Prácticas de Privacidad. Si desea obtener una explicación más detallada de estos derechos, o bien desea ejercer uno o más de ellos, comuníquese con el administrador de este consultorio médico o llame a la Línea Directa de Normas de Cumplimiento (Compliance Hotline) al (561) 207-2120.

**IV. Cambios a esta Notificación sobre Prácticas de Privacidad**

MSPB se reserva al derecho de modificar la presente Notificación sobre Prácticas de Privacidad en cualquier momento futuro, así como de establecer nuevas disposiciones, incluso respecto a la información creada o recibida antes de la fecha de dicha modificación, MSPB estará obligada por la ley a cumplir con los términos de la presente. Toda modificación efectuada a la Notificación sobre Prácticas de Privacidad será publicada en la sala de espera del consultorio en un plazo de diez (10) días a partir de la implementación de la modificación y se ofrecerá una copia impresa a solicitud.

**V. Quejas**

Las quejas relativas a esta Notificación sobre Prácticas de Privacidad o al modo en el cual MSPB maneja la información sobre su salud deben ser dirigidas a:

- El administrador de este consultorio, o
- Oficial de Privacidad

Medical Specialists of the Palm Beaches 7593 W. Boynton Beach Blvd., Suite #220, Boynton Beach, FL 33437  
Línea Directa: (561) 207-2122

Si usted no está satisfecho con el modo en el cual se maneja su queja, puede presentar una queja formal a:

- Region IV, Office for Civil Rights
- U.S. Department of Health and Human Services

